



**ORDO PRÆDICATORUM**  
Curia Generalitia

Cordoba, 13 June 2024



### **Queridos Hermanos-Promotores de Vocaciones,**

*¿Y cómo oirán si no hay quien les predique?* (Rm 10:14) Es cierto que cada vocación es un misterio. Es Dios quien llama y envía obreros a la mies. Pero aquellos a quienes Dios llama deben “escuchar más claramente” el llamado de Dios. El profeta Samuel necesitaba la ayuda del sacerdote Elí para entender el llamado de Dios. Esta es precisamente su tarea en la promoción de las vocaciones a la Orden, invitar y acompañar a aquellos a quienes Dios llama a ser dominicos, para que conozcan y comprendan más profundamente la “voz” de Dios. Por supuesto, esto presupone que nosotros mismos nos hemos familiarizado con esa voz, una “familiaridad” que se nutre de la vida dominicana que vivimos. Invitamos a las personas a unirse a los frailes (en particular) y a la Familia Dominicana (en general) porque queremos compartir con ellos la alegría de predicar el Evangelio, queremos compartir con ellos el tesoro de la vida dominicana.

Les agradezco su participación en este encuentro de promotores vocacionales organizado por fr. Juan Manuel Hernández, Socio para la Vida Fraterna y la Formación. ¡Que su reunión sea una ocasión para aprender unos de otros en su trabajo de promotores y una ocasión para valorar nuestra vocación de frailes-predicadores!



### **Chers Frères-Promoteurs des Vocations,**

Et comment entendront-ils s'il n'y a personne pour leur prêcher ? (Romains 10 :14) Il est vrai que toute vocation est un mystère. C'est Dieu qui *appelle* et *envoie* les ouvriers à la moisson. Mais ceux que Dieu appelle doivent « entendre plus clairement » l'appel de Dieu. Le prophète Samuel avait besoin de l'aide du prêtre Eli pour comprendre l'appel de Dieu. C'est précisément votre tâche dans la promotion des vocations à l'Ordre, d'inviter et d'accompagner ceux que Dieu appelle à être dominicains, afin qu'ils connaissent et comprennent plus profondément la « voix » de Dieu. Bien sûr, cela présuppose que nous nous soyons familiarisés avec cette voix, une « familiarité » qui se nourrit de la vie dominicaine que nous vivons.

Nous invitons les gens à se joindre aux frères (en particulier) et à la Famille dominicaine (en général) parce que nous voulons partager avec eux la joie de prêcher l'Évangile, nous voulons partager avec eux le trésor de la vie dominicaine.

Je vous remercie pour votre participation à cette rencontre des promoteurs de vocations organisée par le fr. Juan Manuel Hernández, Socius pour la vie fraternelle et la formation. Que

+39 06 5794 0555 / [magister@curia.op.org](mailto:magister@curia.op.org)

Convento S. Sabina / Piazza Pietro d'Iliria, 1 / 00153 Roma / Italia

[www.op.org](http://www.op.org)

votre rencontre soit une occasion d'apprendre les uns des autres dans votre travail de promoteurs, et une occasion de valoriser notre vocation de frères-prêcheurs !



**Dear Brothers-Promoters of Vocations,**

*And how can they hear without someone to preach?* (Romans 10:14) True, every vocation is a mystery. It is God who *calls* and *sends* labourers to the harvest. But those whom God calls need to “hear more clearly” God’s call. The prophet Samuel needed the help of the priest Eli to understand God’s call. This is precisely your task in promoting vocations to the Order, to invite and accompany those whom God calls to be Dominicans, that they may know and understand more deeply the “voice” of God. This presupposes, of course, that we ourselves have grown in familiarity with that voice, a “familiarity” that is nourished by the Dominican life we live. We invite people to join the friars (in particular) and the Dominican Family (in general) because we want to share with them the joy of preaching the Gospel, we want to share with them the treasure of the Dominican life.

I thank you for your participation in this meeting of vocation promoters organized by fr. Juan Manuel Hernandez, the Socius for Fraternal Life and Formation. May Your gathering be an occasion to learn from one another in your work as promoters, and an occasion to appreciate our vocation as friars-preachers!

*In Domino et Dominico,*

  
fr. Gerard Francisco Timoner III, OP  
*Magister Ordinis*